

SUZUKI GSX-R 600/750
ab Baujahr 2011 / from date of manufacture 2011

Artikel Nr.: / Item-no.:

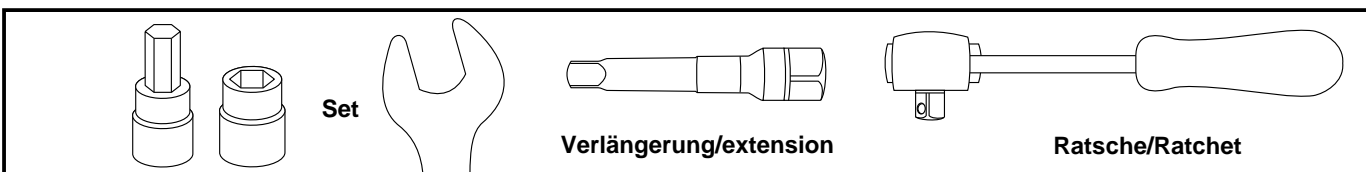
670304 00 01 schwarz/black



DE INHALT
GB CONTENTS

1	70007798	Gepäckplatte	1	70007798	sportrack plate
1	70007799	Hakenplatte	1	70007799	holding plate
1	Schraubensatz:		1	Screw set:	
4	Distanzhülsen schräg Ø20 x Ø7mm		4	special spacer Ø20 x Ø7mm	
2	Karosseriescheiben Ø10,5 x Ø30		2	body washer Ø10,5 x Ø30	
2	Senkkopfschrauben M6 x 20		2	countersunk head screw M6 x 20	
2	Senkkopfschrauben M6 x 25		2	countersunk head screw M6 x 25	
4	selbstsichernde Muttern M6		4	self lock nuts M6	
4	Verschlußstopfen ø8 mm		4	plastic plug Ø8 mm	
2	Karosseriescheiben ø6,4 x ø18 mm		2	body washer ø6,4 x ø18 mm	
2	U-Scheiben ø6,4		2	washer ø6,4	
1	Logo Hepco & Becker ø30mm		1	emblem Hepco & Becker ø30mm	
1	Dichtband 20x40 - Länge 80 cm		1	seal strip 20x 40 mm - lenght 80 cm	

DE BENÖTIGTE WERKZEUGE
GB TOOLS REQUIRED



SUZUKI GSX-R 600/750

ab Baujahr 2011 / from date of manufacture 2011

Artikel Nr.: / Item-no.:

670304 00 01 schwarz/black



DE WICHTIG
GB IMPORTANT

Die Voraussetzung für die Montage ist natürlich eine gewisse technische Erfahrung. Wenn Sie sich nicht sicher sind, wie man eine bestimmte Arbeit ausführt, sollten Sie diese Ihrer Fachwerkstatt überlassen. Ziehen sie alle zugänglichen Schrauben zuerst nur locker an. Nachdem alles montiert ist, werden die Schrauben dann auf das entsprechende Anzugsmoment festgezogen. Dadurch wird sichergestellt, dass das Produkt spannungsfrei angebaut ist. Anzugsmomente beachten! Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren!

Of course, the assembly requires a certain technical experience. If you are not sure how to execute a determined action, you should ask your local distributor to do it. First, tighten all screws only loosely. After mounting all parts, the screws should be tightened to the torque specified. This guarantees, that the product is mounted without tension. Observe the tightening torques of the manufacturer! Control all screw connections after the assembling for tightness!

DE VORBEREITUNG
GB PREPARING

Original Soziussitz abnehmen. Original Schlossplatte vom Sitz demontieren.
Dismantle original pillion seat. Dismantle original lid plate from the seat.

Montage der Schlossplatte an der Gepäckplatte: ①

Vorne am Sportrack wird diese Schlossplatte (Suzuki Originalteil) mit 2 x Senkschrauben M6 x 25, 4 x Distanzbuchsen - schräg $\varnothing 20 \times \varnothing 7$, 2 x U-Scheiben $\varnothing 6,4 \times 18$ und 2 x selbstsichernden Muttern M6 verschraubt.

Achtung:

Die Positionierung der 4 Distanzbuchsen - schräg muss wie in der untenstehenden Detail-Abbildung erfolgen, damit die Schlossplatte die richtige Schrägstellung bekommt.

Montage der Hakenplatte an der Gepäckplatte: ②

Hinten am Sportrack wird die Hakenplatte mit 2 x Senkschrauben M6 x 20, 2x U-Scheibe $\varnothing 6,4$ und 2 x selbstsichernde Muttern M6 verschraubt.

Die 4 nicht benutzten Bohrungen in der Gepäckplatte mit Verschlussstopfen verschließen.
Die Befestigung des Sportracks erfolgt in der gleichen Weise wie bei dem original Soziussitzkissen.
Bitte vor dem Fahren den festen Sitz des Sportracks im Schloss kontrollieren.

Fastening of the Suzuki lid plate to the sportrack plate: ①

Fix the Suzuki lid plate at the sportrack plate with countersunk head screws M6 x 25, washers $\varnothing 6,4 \times 18$, the special spacer $\varnothing 20 \times \varnothing 7$ and self lock nuts M6 as shown.

Notice position of the special washers (picture) to reach the correct angle of the lid plate.

Fastening of the holding plate to the sportrack: ②

Fix the holding plate to the sportrack plate with countersunk head screws M6 x 18, washers $\varnothing 6,4$ and self lock nuts M6.

Seal up the 4 holes not in use with sealing plugs.
Fixing the SPORTRACK onto the motorbike is the same as fixing a pillion seat.
Please check that the SPORTRACK is securely fitted before driving.

SUZUKI GSX-R 600/750

ab Baujahr 2011 / from date of manufacture 2011

Artikel Nr. / Item-no.:

670304 00 01 schwarz/black



DE MONTAGEANLEITUNG
GB MOUNTING INSTRUCTIONS

